No. 36677

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| September 14, 2017 |  | Le 14 septembre 2017 |
|  |  |  |
| Coram: McLachlin C.J. and Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown and Rowe JJ. |  | Coram : La juge en chef McLachlin et les juges Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown et Rowe |
|  |  |  |
| BETWEEN:  Saulteau First Nations  Applicant  - and -  Attorney General of Canada and NOVA Gas Transmission Ltd.  Respondents  - and -  National Energy Board  Intervener |  | ENTRE :  Premières Nations des Saulteaux  Demanderesse  - et -  Procureur général du Canada et NOVA Gas Transmission Ltd.  Intimés  - et -  Office national de l’énergie  Intervenant |
|  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| JUDGMENT  The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number 15-A-37, dated August 12, 2015, is dismissed with costs to the respondent NOVA Gas Transmission Ltd. |  | JUGEMENT  La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel fédérale, numéro 15-A-37, daté du 12 août 2015, est rejetée avec dépens en faveur de l’intimée NOVA Gas Transmission Ltd. |

C.J.C.

J.C.C.